

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **21 (1903)**

Heft 378

PDF erstellt am: **10.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*  
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, [www.library.ethz.ch](http://www.library.ethz.ch)

<http://www.e-periodica.ch>

**Abonnemente:**  
 Schweiz: Jährlich Fr. 6.  
 2tes Semester » 3.  
 Ausland: Zuschlag des Porto.  
 Es kann nur bei der Post  
 abonniert werden.  
 Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**  
 Suisse: un an fr. 6.  
 2<sup>e</sup> semestre » 3.  
 Etranger: Plus frais de port  
 On s'abonne exclusivement  
 aux offices postaux.  
 Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2 mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.	Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.	Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.	Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).	

**Inhalt — Sommaire**

Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Rechtsdomizil (Domicile juridique). — Handelsregister. — Registre du commerce. — Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken. — Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses. — Zölle: Türkei. — Petroleummarkt. — Elektrische Schnellbahnen.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Abhanden gekommene Werttitel. — Titres disparus. — Titoli smarriti.**

Der allfällige Inhaber der Titelblätter der Aktien Nr. 18694, 19199, 19200—19203, 19473—19477, 20103, 25365 der Anglo Swiss Cond. Milk Co in Cham wird biemit aufgefordert, besagte Papiere innert der Frist von drei Jahren, vom Tage der ersten Bekanntmachung im Schweiz. Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Präsidenten des Kantonsgerichtes Zug vorzuweisen, widrigenfalls die Amortisation ausgesprochen würde.  
 Zug, den 3. August 1903.

Aus Auftrag des Kantonsgerichtspräsidenten,  
 Die Gerichtskanzlei:  
 Carl Stadler, Gerichtsschreiber.

Ensuite d'ordonnance en date de ce jour du président du tribunal de Sarine, à Fribourg, sommation est faite au détenteur inconnu des obligations suivantes de la Banque de l'Etat de Fribourg, de fr. 100 chacune, de l'emprunt 2% de 1895, nos 36683, 75332, 38242, à les produire au greffe du tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de trois ans à partir de la première publication du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée.  
 Fribourg, le 17 septembre 1903.

Le greffier: M. Berset.

**Rechtsdomizile. — Domiciles juridiques. — Domicilio legale.**

**„TEUTONIA“**

Allgemeine Renten-, Kapital- u. Lebensversicherungs-Bank in Leipzig.

Unter Aufhebung der bisherigen werden folgende Rechtsdomizile verzeigt:  
 Kanton Zürich: Bei Herrn Generalagent J. Rhein, Dianastrasse 3, in Zürich II.  
 Kanton Aargau: Bei Herrn Notar Biniker in Aarau.  
 Kanton Neuchâtel: Bei Herrn Generalagent A. V. Müller in Neuchâtel.  
 Basel, den 3. Oktober 1903.

Die Sub-Direktion der Teutonia:  
 C. O. Köcher.

**Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.**

I. Hauptregister. — I. Registre principal. — I. Registro principale.

**St. Gallen — St-Gall — San Gallo**

1903. 1. Oktober. Unter der Firma Weinbaugenossenschaft Berneck besteht, mit Sitz und Gerichtsstand in Berneck, eine Genossenschaft nach Titel 27 des Schweiz. Obligationenrechtes mit dem Zwecke, durch rationelle Lese, Kelterung und richtige Behandlung dem Bernecker Wein Absatz zu verschaffen. Die Statuten der Genossenschaft sind am 2. September 1903 festgesetzt worden; die Dauer der Genossenschaft ist unbestimmt. Die Genossenschaft erlangt ihren rechtlichen Bestand mit der Eintragung ins Handelsregister. Mitglied kann jede in bürgerlichen Ehren und Rechten stehende Person durch Zeichnung von mindestens einem Anteilschein werden. Der Besitz eines Anteilscheines schliesst die Anerkennung der Statuten und Reglemente in sich. Der Wert eines Anteilscheines beträgt Fr. 100 (hundert Franken). Die Anteilscheine lauten auf den Namen und sind nur mit Genehmigung des Verwaltungsrates übertragbar. Jeder Anteilsschein hat verhältnismässigen Anteil am Jahresgewinn. Die Mitgliedschaft geht verloren infolge Todes, freiwilligen Austrittes und Ausschlusses. Der freiwillige Austritt kann nur auf Ende eines Geschäftsjahres nach vorausgegangenem schriftlicher, dreimonatlicher Kündigung erfolgen. Das ausscheidende Mitglied verliert jeden Anspruch am Genossenschaftsvermögen, die Anteilscheine werden nach erfolgter Genehmigung der Rechnung zurückbezahlt, unter Abzug des verhältnismässigen Anteils an einem allfälligen Defizit. Beim Tode eines Mitgliedes können die Erben als Mitglieder eintreten, unter Uebornahme der Verpflichtungen und Rechte des Vorstorbenen. Für die Verbindlichkeiten der Genossenschaft haften die Mitglieder derselben persönlich und solidarisch mit ihrem Eigentum; gegenwärtig zählt die Genossenschaft 46 Mitglieder. Die Organe derselben sind: die Genossenschaftsversammlung, der Verwaltungsrat, die engere Kommission, die Rechnungscommission und die Angestellten. Als Publikationsorgan dient das amtliche Publikationsmittel. Der Verwaltungsrat besteht aus fünf Mitgliedern, die rechtsverbindliche Unterschrift führen der Präsident und der Aktuar kollektiv; der Kassier, welcher gleichzeitig Geschäftsführer ist, zeichnet einzeln. Der Verwaltungsrat setzt sich

zusammen wie folgt: Alfred Jäckli, Präsident; Felix Schelling, Aktuar; Fritz Schelling, Kassier und Geschäftsführer; Tobias Schelling und Laurenz Thurnheer jun., alle fünf von und in Berneck.

**Tessin — Tessin — Ticino**  
 Ufficio di Locarno.

1903. 3. octobre. Proprietario della ditta Richard Hart Hamilton, in Muralto, è Riccardo Hart Hamilton, da Irlanda, Gran Bretagna, domiciliato in Muralto. Genere di commercio: Vendita di coloniali all'ingrosso ed al dettaglio.

**Waadt — Vaud — Vaud**  
 Bureau de Lausanne.

1903. 1<sup>er</sup> octobre. Sous la raison sociale Société Immobilière „La Cloche“, il a été fondé par statuts du 30 septembre 1903 une société anonyme ayant pour objet la mise en valeur des immeubles qui sont ou seront sa propriété, ainsi que l'achat, la construction et la vente d'immeubles tant pour son compte personnel que pour celui de tiers. Le siège de la société est à Lausanne. La durée de la société est illimitée. Le capital social fixé à vingt cinq mille francs a été divisé en cent actions de deux cent cinquante francs chacune, au porteur. Les publications imposées par les statuts ou par la loi seront faites par insertions dans la «Feuille officielle suisse du commerce» et dans la «Feuille des avis officiels du canton de Vaud». La société est administrée par un conseil d'administration composé de un à trois membres, nommés pour trois ans et rééligibles. La signature sociale est conférée au président du conseil d'administration Georges Corbaz, architecte à Lausanne.

2 octobre. Le chef de la maison O. Vannay-Burnens, à Lausanne, est Octave-Louis Vannay, allié Burnens, de Vionnaz (Valais), domicilié à Lausanne. Genre de commerce: Fabrique de passementeries. Bureau et ateliers: 14, Rue de l'Industrie.

Bureau de Vevey.

2 octobre. La maison Claudine Guillermet, à Vevey (F. o. s. du c. du 13 mars 1883, n° 96, page 273), ne faisant plus le chiffre d'affaires prévu, requiert sa radiation. Cette raison est radiée.

3 octobre. La maison M. Delers, à Vevey (F. o. s. du c. dn 8 mai 1883, n° 66, page 532), a cessé d'exister ensuite du décès de la titulaire. Cette raison est radiée.

3 octobre. La société anonyme Société du Grand Hôtel de Territet, dont le siège est à Territet (F. o. s. du c. du 30 juin 1891, n° 145, pag. 589), fait inscrire que dans son assemblée générale du 14 août 1899, elle a décidé de ne nommer qu'un seul administrateur en remplacement de Jules Monnerat et Albert Locher, décédés. Elle a appelé à ces fonctions, Alfred Chatelanat, à Veytaux.

Bureau d'Yverdon.

3 octobre. Samuel fils de Jean-Louis Leresche, de Ballaigues, domicilié à Yverdon, déclare être le chef de la raison S. Leresche, à Yverdon. Genre de commerce: Exploitation de l'Hôtel de Londres, à Yverdon.

3 octobre. Sont radiées d'office les raisons suivantes:  
 M. Marti, à Yverdon (F. o. s. du c. du 18 mai 1899, page 664), pour cause de départ.

Jaques Meyer, à Yverdon (F. o. s. du c. du 1<sup>er</sup> décembre 1897, page 1219) pour cause de décès.

Louise Tardy-Zumbrunnen, à Donneloye (F. o. s. du c. du 10 juillet 1902, page 1046), pour cause de faillite.

G<sup>ve</sup> Michoud, à Yverdon (F. o. s. du c. du 10 mars 1891, page 213), pour cause de faillite.

Ad. Jaton, à Yverdon (F. o. s. du c. du 29 mars 1901, page 454), pour cause de faillite.

3 octobre. La raison L<sup>o</sup> Parel, à Yverdon (F. o. s. du c. du 5 novembre 1902, page 1558), est radiée pour cause de cessation de commerce. La prouration conférée à Louis-Oscar Parel est également radiée.

**Summarische Uebersicht über die Wochensituationen der schweiz. Emissionsbanken.**  
 Résumé des situations hebdomadaires des banques d'émission suisses.  
 (Zahlen in Tausenden Franken verstanden. — Chiffres en milliers de francs.)

	Effektive Zirkulat.		Totaler Barvorrat		Ungedeckte Zirkul.		Verfügb. Barsoh.	
	1902	1901	1902	1901	1902	1901	1902	1901
Durchschn. — Moyenne	206,284	197,545	114,391	116,968	91,893	80,574	25,206	31,187
Maxima	223,861	230,374	119,380	129,836	114,015	108,188	32,748	48,264
Minima	184,371	186,688	111,471	110,735	87,232	66,611	18,617	18,765
I.—III. Quartal	1903	1902	1903	1902	1903	1902	1903	1902
Durchschn. — Moyenne	208,916	203,037	118,752	114,043	85,164	87,994	31,198	26,261
Maxima	228,035	215,956	121,948	119,380	110,670	100,614	36,750	32,748
Minima	193,770	184,371	114,968	111,471	72,568	67,232	32,095	22,337
IV. Quartal	1903	1902	1903	1902	1903	1902	1903	1902
3. Oktober — 3. octobre	215,147	218,120	119,556	112,735	95,591	105,355	29,976	21,834

Wochensituation der schweizerischen Emissionsbanken (inkl. Zweiganstalten) vom 3. Oktober 1903.  
 Situation hebdomadaire des banques d'émission suisses (y compris les succursales) du 3 octobre 1903.

Nr.	Firma Raison sociale	Noten — Billets		Gesetzliche Barschaft, insbesondere das Guthaben bei der Abrechnungsstelle		Noten anderer schweiz. Emissionsbanken				Uebrige		Total			
		Emission	Circulation	Fr.	Ct.	In Kassa	Bei d. Abrechnungsstelle	Conto B	Conto C	Autres valeurs	on caisse	Fr.	Ct.		
1	St. Gallische Kantonalbank, St. Gallen	18,300,000	18,228,800	5,291,520	1,899,050	259,050	—	181,561	74	80,788	17	7,661,964	91		
2	Basellandschaftl. Kantonalbank, Liestal	1,900,000	1,881,350	752,540	183,040	62,150	—	14,486	42	24,450	79	1,036,667	21		
3	Kantonalbank von Bern, Bern	18,000,000	16,798,100	6,719,240	4,376,590	854,200	—	39,020	09	193,479	50	12,161,629	59		
4	Banca cantonale ticinese, Bellinzona	1,900,000	1,896,500	768,600	101,750	47,150	—	7,126	16	165,003	81	1,079,608	66		
5	Bank in St. Gallen, St. Gallen	17,100,000	16,959,900	6,763,960	1,981,285	267,000	—	72,119	56	12,976	81	8,647,840	87		
6	Crédit agr. et ind. de la Broye, Estavayer	950,000	981,100	372,440	67,830	72,200	—	2,823	15	1,341	96	536,635	11		
7	Thurg. Kantonalbank, Weinfelden	4,750,000	4,706,600	1,882,640	679,080	177,250	—	1,134	52	189,891	08	2,929,495	60		
8	Aargauische Bank, Aarau	5,700,000	5,587,350	2,226,940	841,450	66,150	—	14,576	82	21,640	92	3,170,757	74		
9	Toggenburger Bank, Lichtensteig	950,000	915,400	366,160	164,455	608,450	—	4,746	44	142,624	66	1,286,416	10		
10	Banca della Svizzera italiana, Lugano	1,900,000	1,894,800	757,720	191,540	104,500	—	8,609	79	51,737	50	1,114,107	29		
11	Thurg. Hypothekenbank, Franenfeld	1,000,000	989,150	376,660	854,610	124,450	—	9,424	05	106,867	55	971,031	60		
12	Graubündner Kantonalbank, Chur	8,800,000	8,746,700	4,498,680	377,755	298,800	—	6,899	56	80,776	18	2,212,350	73		
13	Luzerner Kantonalbank, Luzern	5,700,000	5,467,850	2,187,140	1,102,940	693,900	—	17,649	50	70,092	87	4,071,721	87		
14	Banque du Commerce, Genève	22,800,000	22,852,250	8,940,900	4,256,500	373,600	—	34,867	01	69,757	89	10,844,704	90		
15	Appenzell A.-Rh. Kantonalbank, Herisau	2,850,000	2,820,650	1,128,260	288,220	78,500	—	9,776	42	13,164	86	1,512,919	78		
17	Bank in Basel, Basel	22,800,000	22,486,750	8,974,700	2,199,180	569,900	—	131,691	45	110,894	58	11,986,866	08		
18	Bank in Luzern, Luzern	4,750,000	4,716,300	1,886,620	844,785	165,700	—	30,580	76	252,180	46	3,179,766	21		
21	Zürcher Kantonalbank, Zürich	28,500,000	27,970,800	11,188,120	8,371,025	1,135,250	—	26,730	23	280,897	02	21,001,522	25		
23	Bank in Schaffhausen, Schaffhausen	3,336,150	3,301,000	1,320,400	199,570	200,850	—	23,835	65	75,871	06	1,820,526	71		
24	Banque cantonale fribourgeoise, Fribourg	1,187,500	1,154,500	461,800	134,805	59,550	—	1,411	30	33,422	40	690,988	70		
26	Banque cantonale vaudoise, Lausanne	11,400,000	11,152,850	4,461,140	711,140	—	—	55,343	47	49,759	36	5,277,392	33		
27	Ersparniskasse des Kantons Uri, Altdorf	1,425,000	1,354,450	541,780	98,475	12,500	—	2,051	61	5,197	42	660,004	08		
28	Kant. Spar- u. Leihkasse von Nidw., Stans	950,000	928,600	371,440	115,560	11,000	—	17,956	56	6,910	15	523,865	71		
30	Banque canton. neuchâtoise, Neuchâtel	7,600,000	7,561,550	3,024,620	337,965	462,850	—	4,930	36	12,476	43	3,842,840	79		
31	Banque commerc. neuchâtel., Neuchâtel	7,600,000	7,516,900	3,006,760	329,970	112,500	—	2,760	20	19,119	60	3,471,109	80		
32	Schaffhauser Kantonalbank, Schaffhausen	2,375,000	2,326,450	930,580	266,490	180,100	—	52,972	89	30,589	53	1,410,682	42		
33	Glarner Kantonalbank, Glarus	2,300,000	2,287,350	906,940	293,950	75,050	—	18,003	19	30,563	16	1,324,506	35		
34	Solothurner Kantonalbank, Solothurn	4,750,000	4,646,650	1,658,660	565,100	210,750	—	45,415	32	53,857	44	2,737,752	76		
35	Obwaldner Kantonalbank, Sarnen	950,000	937,350	374,940	43,420	9,150	—	3,855	21	4,397	13	436,502	84		
36	Kantonalbank Schwyz, Schwyz	2,850,000	2,832,050	1,132,820	272,185	30,000	—	4,588	29	18,056	28	1,457,649	57		
37	Credito Ticinese, Locarno	2,137,500	2,104,000	841,600	276,015	38,600	—	6,413	55	24,814	30	987,442	85		
38	Banque de l'Etat de Fribourg, Fribourg	4,750,000	4,608,000	1,842,400	869,120	302,450	—	9,503	45	26,421	41	2,549,894	86		
39	Zuger Kantonalbank, Zug	2,850,000	2,821,050	1,128,420	380,525	18,300	—	6,377	55	9,150	41	1,492,772	96		
40	Banca popolare di Lugano, Lugano	2,850,000	2,832,550	1,133,020	103,945	56,800	—	13,854	19	31,425	91	1,389,045	10		
41	Basler Kantonalbank, Basel	9,500,000	9,400,000	3,760,000	859,140	261,900	—	1,868	19	98,390	59	4,981,298	78		
42	Appenzell I.-Rh. Kant.-Bank, Appenzell	1,000,000	972,800	389,120	54,995	33,050	—	850	—	5,927	66	488,942	66		
Stand am 26. September 1903		228,461,150	*229,945,450	89,578,180	29,977,325	+ 7,968,600	—	835,051	63	2,858,789	84	130,708,146	97		
Etat au 26 septembre		225,471,850	216,586,550	86,634,620	34,200,365	+ 10,425,700	—	761,209	58	2,175,648	21	184,197,537	79		
		+ 2,989,300	+ 7,358,900	+ 2,943,560	- 4,222,840	- 2,462,100	—	+ 73,842	05	+ 178,146	13	- 3,489,391	82		
Ausgewiesene Zirkulation		Circulation acensée . . . . .		Fr. 223,945,450 —		Noten in Händen Dritter		Billets en mains de tiers		Fr. 215,146,800. —		Gold — Or . . . . .		Fr. 107,251,525. —	
* Wovon in Abschnitten von . . . . .		Fr. 1000 Fr. 13,283,000		Noten in Kassa der Banken		u. bei der Abrechnungsstelle in Conto B . . . . .		Gesetzliche Barschaft . . . . .		Fr. 119,555,705. —		Silber — Argent . . . . .		Fr. 12,904,180. —	
* Dont en coupures de . . . . .		Fr. 228,945,450		Billets chez les banques et à la chambre de compensation en compte B		Fr. 8,798,650. —		Especes légales en caisses		Fr. 95,591,095. —		Gesetzl. Barschaft . . . . .		Fr. 119,555,705. —	
				Noten in Händen Dritter		Billets en mains de tiers		Fr. 215,146,800. —							
Stand am 26. September 1903		Fr. 205,399,640. —						Fr. 84,564,655. —						Fr. 120,884,985. —	
† Wovon für Fr. 25,000 beim Inspektorat der Emissionsbanken deponiert. — Dont fr. 25,000 déposés à l'Inspektorat des banques d'émission.															

Spezieller Ausweis der schweizerischen Emissionsbanken mit beschränktem Geschäftsbetrieb.  
 Etat spécial des banques d'émission suisses avec opérations restreintes.

(Artikel 15 und 16 des Gesetzes.) Vom 3. Oktober 1903. — Du 3 octobre 1903. (Articles 15 et 16 de la loi.)

Nr.	Firma Raison sociale	Noten-Emission Emission	Notendeckung nach Art. 15 des Gesetzes — Couverture suivant l'article 15 de la loi						Total
			Noten und Banken in Kassa u. d. d. Abrechnungsstelle, Conto B	Chèques, Inners 8 Tagen fällige Depot- u. Kassascheine von Banken	Innert 4 Monaten fällige	Ausland-Wechsel	Lombard-Wechsel	Schweiz. Staatskassascheine, Obligationen und Coupons	
5	Bank in St. Gallen	17,100,000	399,119. 56	—	5,900,379. 14	1,973,455. 92	3,037,048. 50	—	11,250,003. 12
14	Banque du Commerce, à Genève	22,800,000	408,467. 01	—	11,810,831. 85	1,854,502. 90	1,503,700. —	2,000,000. —	17,077,001. 76
17	Bank in Basel	22,800,000	701,591. 45	—	9,995,109. 08	1,895,016. 87	8,814,121. 60	—	20,805,888. 90
31	Banque commerciale neuchâtoise	7,600,000	115,260. 20	—	6,442,090. 76	988,522. 40	568,655. —	—	8,109,528. 86
Stand am 26. September 1903		70,300,000	1,564,488. 22	—	33,547,910. 88	6,208,498. 09	13,928,525. —	2,000,000. —	57,242,872. 14
Etat au 26 septembre		70,300,000	2,308,667. 67	—	33,424,408. 78	5,794,776. 64	13,797,425. —	1,950,000. —	57,275,273. 09
		—	- 744,229. 45	—	+ 123,507. 05	+ 411,721. 45	+ 126,100. —	+ 50,000. —	- 32,900. 95
Aktiven — Actif					Passiven — Passif				
Nr.	Firma Raison sociale	Gesetzliche Barschaft Especes ayant cours légal	Notendeckung n. Art. 15 d. Gesetzes Couverture des billets suiv. l'art. 15 de la loi	Uebrige kurzfristige dispon. Guthaben Autres créances disponibles à courte échéance	Total	Noten-Zirkulation Billets en circulation	In längst 8 Tagen zahlbare Schulden Engagements échéant dans les huit jours	Wechsel-Schulden Engagements sur effets de change	Total
5	Bank in St. Gallen	8,115,245. —	11,250,008. 12	665,123. 21	20,030,376. 33	16,959,900	615,607. 78	—	17,575,507. 78
14	Banque du Commerce, à Genève	10,866,480. —	17,077,001. 76	723,806. 84	28,667,288. 60	22,852,250	2,464,437. 15	—	24,816,687. 15
17	Bank in Basel	11,173,880. —	20,805,888. 90	995,093. 28	32,974,861. 18	22,486,750	6,195,684. 46	—	28,682,434. 46
31	Banque commerciale neuchâtoise	3,898,780. —	8,109,528. 86	60,020. 56	11,508,329. 42	7,516,900	429,529. 61	—	7,946,429. 61
Stand am 26. September 1903		† 32,992,885. —	57,242,872. 14	2,444,048. 89	92,678,751. 03	69,265,800	9,705,159. —	—	78,970,959. —
Etat au 26 septembre		33,265,950. —	57,275,273. 09	3,112,216. 82	93,648,489. 41	67,541,450	11,535,157. 44	—	79,076,607. 44
		- 268,615. —	- 82,900. 95	- 668,172. 43	- 964,688. 88	+ 1,724,850	- 1,829,998. 44	—	- 105,848. 44

† Ohne Fr. 29,403. 26 Scheidemünzen und nicht tariferte fremde Münzen. — † Sans fr. 29,403. 26 monnaies d'appoint et monnaies étrangères non tarifées.

3. Oktober 1903. — Offizieller Diskontsatz der schweizerischen Emissionsbanken: 4%, gültig seit 25. August 1903.  
 3 octobre 1903. — Taux d'escompte officiel des banques d'émission suisses: 4%, valable depuis le 25 août 1903.



## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

### Zölle — Douanes.

**Türkel.** Das österreichisch-ungarische Generalkonsulat in Konstantinopel gibt in seinem Bericht über das Jahr 1902 folgende allgemeine Darstellung der ottomanischen Zollverhältnisse:

Für Waren aller Art und Herkunft ist ein Sprozentiger Wertzoll zu bezahlen; dieser ist entweder bar oder in natura zu entrichten. Bei Barzahlung des Zolles wird ein Nachlass von 10% gewährt; der Entrichtung des Zolles jedoch in natura bedient sich die hiesige Kaufmannschaft zumeist nur in Fällen, in denen die Wertschätzung seitens des Zollamtes für den eingeführten Artikel zu hoch erscheint. Ausgenommen vom Sprozentigen Wertzoll sind jene Artikel, welche Staatsmonopol bilden, wie Tabak und Tabakerzeugnisse, Spiritus und Salz. Für erstere zwei Artikel wird 75% Zoll in Barem, für letzteren, ausser dem Sprozentigen Wertzoll noch eine Abgabe (Miri) von 37½ Para pro kg eingehoben, wenn der Spiritus zur Erzeugung von alkoholischen Getränken verwendet wird.

In früheren Jahren wurden Juwelen, Edelmetalle, Edelsteine und Uhren, welche, wie alle andern Artikel, dem Sprozentigen Wertzoll unterworfen waren, zumeist im Schmuggelwege importiert; dies hat die ottomanische Regierung veranlasst, diesen Artikeln folgende besondere Tarifsätze zu gewähren:

Goldene Uhren mit einfacher oder doppelter Schale 10 Piaster das Stück; silberne Uhren, auch vergoldet, 4 Piaster; Diamanten, Smaragde, Rubine, Saphire, Opale 30 Piaster das Gramm; gelbe Rubine, Türkisen und andere nicht benannte Edelsteine 2 Piaster das Gramm; Gegenstände in Gold, Platin, Silber, mit Edelsteinen besetzt 200 Piaster pro kg; in Silber, auch vergoldet, 45 Piaster pro kg, in Gold oder Platin 200 Piaster pro kg (die Tara wird bei derlei Waren mit 20 kg pro Kiste oder Fass, 13 kg pro Kufe und 9 kg pro Ballen berechnet). Gold und Silber in Blättern 30 Piaster pro kg; Tressen aus Gold- und Silberfäden, Flitter, Posamenten u. s. w. 25 Piaster pro kg; Fäden aus Gold oder Silber 15 Piaster pro kg (für die Montierung, Spulen, das Papier u. s. w. wird kein Zoll berechnet).

Durch ein jüngst erlassenes Irade wurde ferner auch die bisher seit Jahren ausgeübte zollfreie Einfuhr von landwirtschaftlichen Maschinen auf weitere 10 Jahre gewährleistet.

Die zollfreie Einfuhr wird auch über jeweiliges Ansuchen allen Bedarfsartikeln für Schulen, Spitäler und sonstige wohltätige Stiftungen zugestanden.

Dieselbe Begünstigung wird ferner Bahnen und neu zu errichtenden Fabriken für die vom Auslande bezogenen Maschinen und sonstigen Betriebsmaterialien in den meisten Fällen gewährt.

Verboten ist die Einfuhr von Revolvern, Gewehren mit gezogenen Läufen, Pulver und sonstigen Sprengstoffen, wie Dynamit etc., ferner von Chemikalien, welche zur Sprengstoffherstellung dienen.

Pulver für Munition, Sprengstoffe und Lunten für den Minenbetrieb können nur von der Grande Maitrise d'Artillerie bezogen werden, wofür besondere Vorschriften bestehen.

Dieselbe Behandlung erfahren ferner alle Genussmittel, welche mit gesundheitsschädlichen Stoffen präpariert sind, ferner Toiletartikel und Seife, falls deren Komposition nur geringe Mengen schädlicher Substanzen beigemischt sind.

Auch die Einfuhr von Hektographen und Massa derselben, Schapographen und Schreibmaschinen wird oft erschwert. Für letzteren Artikel wurde durch die Intervention der englischen, amerikanischen und deutschen Vertretungsbehörde die Freigabe erwirkt.

Nur in sehr seltenen Fällen wird die Einfuhr von Maschinen und Material für die Erzeugung von elektrischer Kraft und Licht gestattet. Im Berichtsjahre wurden drei grössere Anlagen, und zwar für den neuen Hafen in Haldar-Pascha, für die Werkstätten der Betriebsgesellschaft der orientalischen Eisenbahnen in Jedikulé und für die Minengesellschaft Balia Karaidin, errichtet.

In allen drei Fällen waren jedoch langwierige diplomatische Verhandlungen erforderlich, um die Einfuhrerlaubnis zu erhalten.

Schwer beeinträchtigt sind auch die Interessen der Importeure durch die Missstände, welche sich unter dem Personal der Zollämter herausgebildet haben. Das Ausmautern von Waren, speziell in der Hauptstadt, ist mit viel Zeitverlust verbunden, weshalb grössere Handlungshäuser gezwungen sind, sich für diesen Dienst eigene Personen anzuwerben, oder mit den sogenannten professionellen Ausmautern, die entweder pro Kollo oder prozentuell honoriert werden, in Verbindung zu treten. Bevor zur Ausmautung einer Ware geschritten werden kann, muss vorerst die Quaigebühr entrichtet werden, worüber eine Quittung ausgefertigt wird. Im Zollamt gelangt das Connaissance zuerst zum Uebersetzer (Terdjouman), dann zum Schreiber (Jazdschi) und dessen Gehilfen (Araidschi) und endlich zum Zollwächter (Ambaridschi), welcher die Herbeischaffung der Warenkolli durch Gamals besorgen lässt. Erst dann tritt der Schätzmeister in Funktion, welcher an

seiner Seite wieder den Rechnungsführer hat, der die Zollbolette ausfertigt; mit dieser ist an der Kassa der ausgewiesene Zolbetrag zu entrichten.

Sodann gelangt dieselbe Bollette in das Revisionsbureau, wo erst der Ausgangsschein ausgestellt wird. Alle diese hier genannten Funktionäre müssen nun, je nach ihrer Wirksamkeit, entlohnt werden, widrigenfalls dem Wareneinführer die grössten Schwierigkeiten bereitet werden. Kaufleute, welche viele Waren beziehen, pflegen daher das Personal pauschalmässig pro Monat zu honorieren, andere zahlen pro Kollo eine bereits hier übliche Taxe an die einzelnen Personen. Die dadurch hervorgerufene Spesenbelastung des Einfuhrgutes macht sich bei grossen Warensendungen bereits erheblich fühlbar und beträgt bei kleineren Sendungen oft einen so hohen Prozentsatz, dass die Ware kaum mehr verkaufsfähig ist. Dieser letztere Umstand trifft hauptsächlich bei Postkolli zu.

Auch Handlungsreisende, welche Musterkoffer mit sich führen, sind mannigfachen Plackereien vom Zollamte ausgesetzt. Solche müssen beim Eintritte ins Land den Sprozentigen Wertzoll entrichten, der ihm beim Verlassen desselben mit einem 10prozentigen Abzuge wieder rückerstattet wird, was ihn aber von der Notwendigkeit, die vorerwähnten Manipulationsgelder beim Zollamte zu entrichten, nicht enthebt. Die Manipulation bei der Erlegung des Zolles, bestehend in der skrupulosesten Inventur der Muster und Schätzung derselben, sowie in dem für gewisse Waren nachteiligen Aufkleben der Zollmarken, bedingt für viele Reisende einen Zeitverlust von 1—2 und auch mehr Tagen. Die Rückerstattung des Zolles bei der Ausfuhr bedeutet den gleichen Zeitverlust, abgesehen von allen anderen hiemit zusammenhängenden Spesen. Die im türkischen Geschäfte erfahrenen Reisenden pflegen daher ihre Musterware wie jede andere Ware zu verzollen, ohne den Rückersatz zu beanspruchen, indem sie sich darauf beschränken, durch am richtigen Orte gegebene Bakschisch eine niedrigere Verzollung durchzusetzen, wodurch ihnen wenigstens der unnütze Zeitverlust erspart bleibt.

### Verschiedenes — Divers.

**Petroleummarkt.** In den letzten acht Tagen ist, wie die Firma Scheffer & Drascher in Hamburg schreibt, eine Steigerung des Petroleumpreises um 15 Pl. per Zentner eingetreten, nachdem die amerikanischen Notierungen entsprechend erhöht worden waren. Wir stehen nun 75 Pl. über dem niedrigsten Preis, den wir in diesem Jahre Ende Januar gehabt haben. Die Notiz war damals Mk. 6,95 und hielt sich so bis Mitte April; von da ab erfolgten in teils kürzeren, teils längeren Zwischenräumen Preiserhöhungen und während der letzten zwölf Monate beträgt die Preiserhöhung Mk. 1.10 per Zentner.

Eine unverhältnismässige Preiserhöhung ist für water white Petroleum eingetreten. Diese Qualität hatte bisher ganz regelmässig einen Mehrwert von Mk. 1.25 über standard white, gestern ist nun der Aufschlag auf Mk. 1.60 heraufgesetzt worden. Die Veranlassung dazu soll der starke Verbrauch in den Vereinigten Staaten gegeben haben, woselbst der Konsum zu 90% water white Petroleum verwendet. Uebrigens ist der hier erfolgte Preisaufschlag vorläufig noch geringer als die Preiserhöhung in Nordamerika, denn während hier die Differenz zwischen standard white und water white um 35 Pl. (von Mk. 1.25 auf Mk. 1.60) erweitert worden ist, ist drüben ein Zuschlag um 1 cent per Gallone (zirka 75 Pl. per Zentner) erfolgt.

Angesichts dieser von Amerika ausgehenden Preiserhöhungen bietet es für die Zukunft eine gewisse Beruhigung, dass das deutsche Grosskapital jetzt Schritte tut, welche allem Anschein nach darauf abzielen, den deutschen Petroleummarkt von der Standard Oil Co. unabhängig zu machen. Nachdem die Diskonto-Gesellschaft und die Deutsche Bank sich, wie bekannt, an der rumänischen Oelindustrie beteiligt haben, hat jetzt die Deutsche Bank auch nach Oesterreich hinübergegriffen, indem sie die in finanziellen Schwierigkeiten befindliche Petroleumgesellschaft Schodnica mit 2 Millionen Kronen saniert und die Stellung der Schodnica zu einer führenden machen wird. Die Gesellschaft hat Rohölerains in Galizien, welche sich als sehr ertragreich erwiesen haben und noch reiche Schätze bergen sollen. Ueberdies hat sie eine grosse Petroleumraffinerie, in der sie ihr Rohöl verarbeitet, soweit sie es nicht verkauft.

— **Elektrische Schnellbahnen.** Es wird berichtet, dass die Studienstiftung für elektrische Schnellbahnen zu Berlin am 26. September eine Geschwindigkeit erreichte gleich 189 km per Stunde. Der Oberbau, die elektrische Streckenanlage, wie die Wagen waren dieser Leitung vollkommen gewachsen. Ebenso entsprachen Strom, in Spannung von 13,500 Volt, und Stromleitung von der Oberspreewälder her, aus 13 km Entfernung den Anforderungen.

Annoncen-Pacht:  
Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.

Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:  
Rodolphe Mosse, Zurich, Bern, etc.

## Schweizerischer Bankverein

Basel — Zürich — St. Gallen — London.

Einbezahltes Aktienkapital Fr. 40,000,000. — Reserve Fr. 10,000,000.

Gewährung von Konto-Korrent Krediten, gedeckt und ungedeckt.

Vorschüsse gegen Hinterlage couranter Wertpapiere.

Annahme von Geldern zur Verzinsung in laufender Rechnung oder in Check-Konto.

An- und Verkauf von Wertpapieren. — Kapitalanlagen.

Vermögensverwaltungen.

Aufbewahrung von Wertsachen in offenen und verschlossenen Dépôts.

Vermietung von Tresorabteilungen in bestingerichteten Stahlkammern.

Diskontierung und Inkasso von Wechseln auf das In- und Ausland.

Ankauf und Abgabe von Wechseln, Checks und Auszahlungen, sowie

Ausstellung von Kreditbriefen auf alle Hauptplätze des Kontinents und der überseeischen Länder.

An- und Verkauf fremder Noten und Geldsorten.

Ausgabe von eigenen Obligationen, auf den Namen oder auf den Inhaber, in Beträgen von Fr. 500 an, auf 3—5 Jahre fest, zu 3¼% verzinslich, oder ½ Jahr fest, nachher auf 6 Monate kündbar, zu 3½% verzinslich.

[1125]

Die Direktion.

## Schweizerische Bundesbahnen.

### Konkurrenz-Eröffnung

### für Herstellung von illustrierten Affichen.]

Mit Termin bis 15. Dezember 1903 wird unter den schweizerischen oder in der Schweiz wohnenden Künstlern Konkurrenz eröffnet für die Herstellung von 6 Original-Entwürfen zu illustrierten Affichen, hauptsächlich bestimmt zur Ausstellung in den Bahnhöfen, Hôtels und auf Dampfbooten des Auslandes.

Exemplare des Programms können von den Bewerbern beim Generalsekretariat der schweizerischen Bundesbahnen in Bern bezogen werden.

Bern, den 15. September 1903.

Generaldirektion  
der schweizerischen Bundesbahnen.

[1910]

Rudolf Mosse, Annoncen-Expedition, Zürich, Bern. Alleinige  
Inseraten-Annahme des «Schweizerischen Handelsamtsblatt».

### Selbsttätiger Kontroll-Apparat

(System C. Detouche, Paris) zur Kontrollierung von ein- u. ausgehendem Personal, ist billig zu verkaufen.

Adresse unter Chiffre Zag E 323  
an Rudolf Mosse, Bern. (1563.)

### Jüng. Commis,

mit netter Schrift und der franz. Sprache mächtig, sucht sofort Stelle. Gute Zeugnisse. Geil. Offerten sub. D c 5475 Z an (2000.)  
Haasenstein & Vogler, Zürich.



**GENÈVE.**  
**HOTEL MÉTROPOLE.**  
Wasser-Zentral-Heizung neuesten Systems.  
Nahe den Schulen, dem Theater und den Konzertsälen.  
Man verlange das Wochenprogramm der Aufführungen.  
Zimmer von Fr. 3 an mit Heizung.  
Pensions-Arrangements zu billigsten Preisen. [1972]

## Weberei Tössthal A.-G. in Bauma.

Die Herren Aktionäre werden hiermit zur **dritten ordentlichen Generalversammlung** auf Freitag, den 16. Oktober 1903, nachmittags 5 Uhr, ins Hotel St. Gotthard in Zürich eingeladen.

### Traktanden:

- 1) Protokoll.
  - 2) Abnahme der Rechnung und Festsetzung des Ergebnisses. Décharge-Erteilung an die Verwaltung.
  - 3) Wahl der Rechnungsrevisoren.
- Rechnung und Bericht sind im Bureau der Weberei zur Einsicht der Herren Aktionäre aufgelegt.  
Eintrittskarten zur Generalversammlung können vor Beginn derselben gegen Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden.

Bauma, den 28. September 1903.

(1977)

Der Verwaltungsrat.

## Schweiz. Volksbank in Zürich. Kündigung von Obligationen.

Wir kündigen hiermit unsere sämtlichen, vom 1. Oktober bis 31. Dezember 1900 ausgegebenen Obligationen, nämlich:

4 % Titel à Fr. 500 Nr. 77,772/77,779, 80,455/80,462; à Fr. 1000 Nr. 80,253/80,348; à Fr. 5000 Nr. 75,949/75,960.

4 1/4 % Titel à Fr. 500 Nr. 82,879/82,905, 83,986/84,085, 88,186/88,235, à Fr. 1000 Nr. 84,235/84,285, 84,746/85,045, 87,836/88,035, 88,236/88,435; à Fr. 5000 Fr. 84,327/84,375, 86,661/86,720, 88,036/88,085, 88,436/88,445

zur Rückzahlung auf 3 Monate nach Ablauf der 3jährigen Vertragsdauer.  
Wir offerieren den Inhabern, sofern die gekündigten Titel bis Mitte November 1903 vorgewiesen werden, den Umtausch in

### 3 3/4 % Obligationen,

gegenseitig drei Jahre fest, auf den Inhaber oder Namen lautend, mit Halbjahrescoupons. (1983.)

So lange Konvenienz werden gekündigte Obligationen auch vor Verfall eingelöst.

Zürich, im September 1903.

Die Direktion.

## Schweiz. Accumulatorenwerke Tribelhorn Olten. [1750]

**Accumulatoren**, stationäre, 75 % Baumersparnis gegenüber anderen Systemen, transportable f. Traktionszwecke, Eisenbahnbeleuchtung, Zünderzellen etc.  
Prospekte, Kostenanschläge und Auskünfte kostenfrei.

## H. Vogt-Gut, Metallwarenfabrik, Arbon.

Spezialabteilung: **Acetylen-Anlagen.**

Das **Vollkommenste und Betriebssicherste**, was bis jetzt auf dem Gebiete der Acetylen-Industrie erreicht worden ist, bietet mein neuester

### Acetylen-Entwicklungs-Apparat „Mars“

nach dem System Carbid ins Wasser.

1<sup>te</sup> Referenzen von grösseren Haus-, Hotel- und Fabrikanlagen, sowie diverser Ortsbeleuchtungs-Zentralen des In- und Auslandes.

**Goldene Medaille** als einzige und höchste Auszeichnung von Acetylen-Entwicklern der internationalen Lichtausstellung in Wien 1900. — Pläne und Kostenberechnungen über Acetylen-Beleuchtungsanlagen kostenfrei. [1067]

## Ausschreibung von Bauarbeiten.

Ueber die Lieferung der Fenster und Fenstertüren (ohne Beschläge und ohne Verglasung) und der hölzernen Rolläden zum neuen Postgebäude in Bern wird Konkurrenz eröffnet.

Zeichnungen, Bedingungen und Angebotformulare sind vom 6. bis und mit 16. Oktober nächsthin, jeweilen von 9 bis 12 und 2 bis 4 1/2 Uhr, im Bureau der Bauleitung, im I. Stock des neuen Postgebäudes dahier, zur Einsicht aufgelegt.

Uebertahmungsunterlagen sind verschlossen unter der Aufschrift: «Angebot für Postgebäude Bern» bis und mit 16. Oktober nächsthin der unterzeichneten Verwaltung franko einzureichen.

Die Submittenten werden eingeladen, der Eröffnung der Angebote, welche am 17. Oktober, vormittags 11 Uhr, im Zimmer Nr. 103, Bundeshaus Westbau, stattfinden wird, beizuwohnen. [1997]

Bern, den 30. September 1903.

Die Direktion der eidg. Bauten.

## Manufakturwaren-Geschäfts-Verkauf.

Strebsamer, kapitalkräftiger Kaufmann könnte sich eine sichere Existenz gründen durch Übernahme eines gutgehenden Tuchwarens-, Konfektions- und Merceriegeschäfts. Aufgabe Familienverhältnisse halber. (2008.)  
Anfragen sub Chiffre O H 1123 befördern Orell Füssli, Annoncen, Bern.

## Société des Hôtels National & Cygne, à MONTREUX.

Emission de fr. 1,200,000,  
d'actions nouvelles de fr. 500 chacune  
conformément aux décisions de  
l'assemblée générale extraordinaire du 23 septembre 1903.

La présente émission est destinée à faire face aux dépenses nécessitées par la construction du nouvel Hôtel „MONTREUX-PALACE“, à Montreux, suivant plans dressés par M. l'architecte Jost, à Lausanne.

Les 2400 actions faisant l'objet de l'émission sont offertes en souscription publique au pair du 5 au 15 octobre courant aux domiciles suivants, où l'on peut se procurer les prospectus ainsi que les bulletins de souscription:

### Montreux:

Banque de Montreux.  
William Cuénod & Co.  
D. Miéville.

### Lausanne:

Banque cantonale vaudoise.  
Banque d'Escompte et de Dépôts.  
Union vaudoise du Crédit.  
Bory, Marion & Co.  
Ch. Bugnion.  
Charrière & Roguin.  
Chavannes & Co.  
Dubois frères.  
Galland & Co.  
Girardet, Brandenbourg & Co.  
Guye & Co.  
G. Landis.  
A. Regamey & Co.  
Ch. Masson & Co.  
Morel-Marcel, Gunther & Co.  
Ch. Schmidhauser & Co.

### Lausanne:

Tissot & Monneron.

### Nyon:

Baup & Co.

### Vevey:

Crédit du Léman.  
Chavannes de Palézieux & Co.  
Couvreur & Co.  
William Cuénod & Co.

### Yverdon:

A. Pignet & Co.

### Genève:

Banque de Genève.  
D'Espine, Fatio & Co.

### Neuchâtel:

Berthoud & Co.  
Du Pasquier, Montmollin & Co.  
Pury & Co.

Il sera bonifié un intérêt de 5 % aux souscripteurs d'actions pendant la période de construction, soit dès l'époque des versements au 31 mai 1905.

MM. les porteurs d'actions anciennes sont avisés qu'un privilège leur est réservé pour la souscription, à raison d'une action nouvelle pour une action ancienne.

Si le nombre des titres souscrits dépasse celui de 2400, les souscriptions faites sans privilège seront réduites proportionnellement.

Montreux, le 1<sup>er</sup> octobre 1903.

[1993]

Le conseil d'administration.

## Zeitregistrier-Apparate

für alle Verhältnisse.

Bürk's Arbeiter- u. Wächter-Kontrolluhren,  
Fahrten-Kontrollapparate (59.)  
ohne Verbindung mit der Wagenachse.

## Rechenmaschinen — Millionär —

(Patent Steiger).

Prospekte gratis u. franko. — Apparate kostenlos auf Probe.

## HANS W. EGLI, Zürich II,

Werkstätte für Feinmechanik.



(1246)

**Zu vermieten  
oder  
verkaufen.**

In einer Kantonshauptstadt der Mittelschweiz ist ein

## Holzbearbeitungsgeschäft,

flott eingerichtet,

mit Warenvorrat äusserst billig zu vermieten, eventuell zu verkaufen. Günstige Gelegenheit für jüngeren Kaufmann. (2015.)

Anfragen unter Chiffre L 5764 Y an Haasenstain & Vogler, Bern.

Amerik. Buchführung lehrt gründlich durch Unterrichtsbücher. Erfolg garantiert. Verl. Sie Gratisprospekt.

„H. Frisch, Bücherexperte, Zürich.“

Junger Mann, 28 Jahre, bis jetzt Leiter einer grösseren Weberei, kaufmännische und praktische Erfahrung, Sprachkenntn., viel gereist, wünscht Stellung als (2012.)

## Reisender

oder techn. Leiter bei gröss. Weberei, wospätere Kapitalbeteiligung möglich. Offerten unter Z W 8172 an Rudolf Mosse, Zürich.

## Jüngling (2013.)

der deutschen und französischen Sprache mächtig, sowie mit den Bureauarbeiten vollständig vertraut, wünscht seine Stelle zu ändern. 1<sup>te</sup> Referenzen und Zeugnisse. Bescheidene Ansprüche. Offerten sub Z U 8170 an Rudolf Mosse, Zürich.

## Feuer- u. diebessicherer

Kassen- und Bücherschrank, sehr billig. — Zürich, Gessner-Allee 36, (1294) B. Schneider.